



**A9-0319/2021**

10.11.2021

## **MIETINTÖ**

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta Espanjan hakemuksen johdosta – EGF/2021/001 ES/País Vasco metal  
(COM(2021)0618 – C9-0377/2021 – 2021/0316(BUD))

Budjettivaliokunta

Esittelijä: Eider Gardiazabal Rubial

## SISÄLTÖ

	<b>Sivu</b>
EUROOPAN PARLAMENTIN PÄÄTÖSLAUSELMAESITYS .....	3
LIITE: EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS.....	7
PERUSTELUT .....	10
TYÖLLISYYDEN JA SOSIAALIASIOIDEN VALIOKUNNAN LAUSUNTO .....	13
ALUEKEHITYSVALIOKUNNAN KIRJE .....	16
TIEDOT HYVÄKSYMISESTÄ ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA .....	18
LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ ASIASTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA .....	19

## EUROOPAN PARLAMENTIN PÄÄTÖSLAUSELMAESITYS

### **ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta Espanjan hakemuksen johdosta – EGF/2021/001 ES/País Vasco metal (COM(2021)0618 – C9-0377/2021 – 2021/0316(BUD))**

*Euroopan parlamentti, joka*

- ottaa huomioon komission ehdotuksen Euroopan parlamentille ja neuvostolle (COM(2021)0618 – C9-0377/2021),
  - ottaa huomioon Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EY) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28. huhtikuuta 2021 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/691<sup>1</sup> ('EGR-asetus'),
  - ottaa huomioon vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehysten vahvistamisesta 17. joulukuuta 2020 annetun neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 2020/2093<sup>2</sup> ja erityisesti sen 8 artiklan,
  - ottaa huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, 16. joulukuuta 2020 tehdyn Euroopan parlamentin, Euroopan unionin neuvoston ja Euroopan komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>3</sup> ja erityisesti sen 9 kohdan,
  - ottaa huomioon työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnan lausunnon,
  - ottaa huomioon aluekehitysvaliokunnan kirjeen,
  - ottaa huomioon budjettivaliokunnan mietinnön (A9-0319/2021),
- A. ottaa huomioon, että unioni on ottanut käyttöön lainsäädäntö- ja budjettivälineitä voidakseen tarjota lisätukea työntekijöille, jotka kärsivät globalisaation ja teknologisten ja ympäristöön liittyvien muutosten seurauksista, kuten maailmankaupan muutoksista, kauppariidoista, unionin kauppasuhteissa tai sisämarkkinoiden kokoonpanossa tapahtuneista merkittävistä muutoksista ja rahoitus- tai talouskriiseistä sekä vähähiiliseen talouteen siirtymisestä tai digitalisaation tai automaation seurauksista;
- B. ottaa huomioon, että Espanja jätti hakemuksen EGF/2021/001 ES/País Vasco metal rahoitustuen saamiseksi Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR) sen jälkeen, kun NUTS 2 -tason alueella País Vasco (ES21) Espanjassa oli vähennetty viiteajanjakson 2. kesäkuuta 2020 – 2. joulukuuta 2020 aikana 491 työntekijää;

---

<sup>1</sup> EUVL L 153, 3.5.2021, s. 48.

<sup>2</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11.

<sup>3</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

- C. ottaa huomioon, että hakemus koskee yhteensä 491:tä työttömäksi jäänyttä työntekijää, joiden työskentely on loppunut ja joista 192 menetti työpaikkansa viranomaisille ilmoitettujen joukkovähentämisten yhteydessä kuudessa yrityksessä<sup>4</sup>;
- D. toteaa, että hakemus perustui EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan b alakohdan toimintakriteeriin, jossa edellytetään vähintään 200:n työttömäksi jääneen työntekijän työskentelyn loppumista kuuden kuukauden viiteajanjakson aikana yrityksissä, jotka toimivat NACE Rev. 2:n kaksinumeroitasolla määritellyllä samalla talouden alalla ja sijaitsevat NUTS 2 -tason yhdellä alueella tai kahdella vierekkäisellä alueella jäsenvaltiossa;
- E. ottaa huomioon, että covid-19-pandemia, Espanjassa vuoden 2020 toisella neljänneksellä toteutetut tiukat sulkutoimet ja niitä seurannut tarvike- ja raaka-ainepula ovat vaikuttaneet kielteisesti maan metallialaan;
- F. ottaa huomioon, että Baskimaassa metallituotealan osuus teollisuuden bruttoarvonlisäyksestä on 27,4 prosenttia<sup>5</sup>, kun EU-28:ssa se on keskimäärin 18,8 prosenttia<sup>6</sup>;
- G. ottaa huomioon, että vuonna 2020 (vuosivaihtelu) tuotanto putosi Espanjassa yli 50 prosenttia 18 prosentissa metallialan yrityksistä, liikevaihto väheni yli 50 prosenttia 16 prosentissa yrityksistä ja joka kolmannessa metalliyrityksessä sekä tuotanto että liikevaihto vähenivät 30–50 prosenttia<sup>7</sup>;
- H. ottaa huomioon, että covid-19-pandemian ja sen sosiaalisten ja taloudellisten seurausten vuoksi komissio on vahvistanut ja korostanut EGR:n roolia hätätilanteen välineenä<sup>8</sup> ja mahdollistanut pandemiaan suoraan liittyvien tapausten rahoittamisen EGR:stä;
- I. ottaa huomioon, että Espanja ilmoittaa noudattaneensa muutosten ennakkointia ja rakenneuudistusta koskevan EU:n laatuohjelman<sup>9</sup> suosituksia ja korostaa Baskimaan ammattikoulutus suunnitelman, Baskimaan työllisyysstrategian ja vihreiden työpaikkojen ohjelman keskeisiä käsitteitä;
1. on yhtä mieltä komission kanssa siitä, että EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan b alakohdassa säädetyt edellytykset täyttyvät ja että Espanja on oikeutettu saamaan kyseisen asetuksen mukaista rahoitustukea 1 214 607 euroa, mikä vastaa 85:tä prosenttia 1 428 950 euron kokonaiskustannuksista, joihin sisältyy yksilöllisten palvelujen kustannuksia 1 384 950 euroa ja EGR:n täytäntöönpanosta<sup>10</sup> aiheutuvia kustannuksia 44 000 euroa;

<sup>4</sup> Auxiliar Troquelaría SL, Calderería del Oria, Matricería Deusto, Mecanizados de la Industria Vasca SLU, Taller Mecanizado Pablo López Lacalle SL ja Tratamientos Superficiales Iontech SA.

<sup>5</sup> <https://es.statista.com/estadisticas/1220166/porcentaje-del-vab-total-en-espana-por-sector/>

<sup>6</sup> [https://www.eustat.eus/elementos/EI-32-del-VAB-industrial-esta-generado-por-sectores-de-nivel-tecnologico-alto-o-medio-alto-en-2019/not0018911\\_c.html](https://www.eustat.eus/elementos/EI-32-del-VAB-industrial-esta-generado-por-sectores-de-nivel-tecnologico-alto-o-medio-alto-en-2019/not0018911_c.html)

<sup>7</sup> Raportti covid-19:n vaikutuksista metallialalla, lokakuu 2020- [https://atra.gal/files/noticias/Archivos\\_3680.pdf](https://atra.gal/files/noticias/Archivos_3680.pdf)

<sup>8</sup> COM(2020)0442.

<sup>9</sup> COM(2013)0882.

<sup>10</sup> EGR-asetuksen 7 artiklan 5 kohdan mukaisesti.

2. toteaa, että Espanjan viranomaiset jättivät hakemuksen 25. kesäkuuta 2021 ja että komissio sai sitä koskevan arvionsa valmiiksi 7. lokakuuta 2021 ja ilmoitti asiasta parlamentille samana päivänä;
3. toteaa, että hakemus koskee 491:tä työttömäksi jäänyttä työntekijää, joiden työskentely on loppunut ja joista 192 menetti työpaikkansa viranomaisille ilmoitettujen joukkovähentämisten yhteydessä kuudessa yrityksessä<sup>11</sup>; toteaa lisäksi, että Espanja odottaa, että kaikista tukikelpoisista edunsaajista 300 osallistuu toimenpiteisiin (kohteena olevat edunsaajat);
4. palauttaa mieliin, että työntekijävähennysten sosiaalisten vaikutusten odotetaan olevan merkittäviä työntekijöille ja koko Baskimaalle, sillä siellä työttömien määrä kasvoi 25 prosenttia maaliskuun ja elokuun 2020 välisenä aikana<sup>12</sup> ja toukokuussa 2021 pitkäaikaistyöttömien osuus kokonaistyöttömyydestä oli 55,6 prosenttia (3,6 prosenttiyksikköä korkeampi kuin tammikuussa 2021) ja enintään perustason koulutuksen saaneiden työttömien osuus 60,8 prosenttia; muistuttaa myös, että Baskimaassa miesten ja naisten palkkaero on 22,6 prosenttia ja tilapäisesti työttömien osuus 25,8 prosenttia eli 11,6 prosenttiyksikköä unionin keskiarvoa (14,2 prosenttia) korkeampi;
5. huomauttaa, että suurin osa työttömiksi jääneistä työntekijöistä on ammattiuransa ehtoapuolella ja heillä on alhainen koulutustaso;
6. panee merkille, että Espanja aloitti yksilöllisten palvelujen tarjoamisen kohteena oleville edunsaajille 11. kesäkuuta 2021 ja että toimenpiteisiin liittyviin menoihin voidaan näin ollen myöntää EGR:n rahoitustukea kaudella, joka alkaa 11. kesäkuuta 2021 ja päättyy 24 kuukauden kuluttua rahoituspäätöksen voimaantulopäivästä;
7. toteaa, että yksilölliset palvelut, joita tarjotaan työttömiksi jääneille työntekijöille ja itsenäisille ammatinharjoittajille, koostuvat seuraavista toimista: profiloititapaamiset, uraohjaus, työnhakuneuvonta, yrityksen perustamista valmisteleva tuki ja perustamisavustus, uudelleen koulutus, täydennyskoulutus ja työssäoppiminen sekä osallistumisavustukset; panee merkille, että toimenpiteet on suunniteltu Espanjan kiertotalousstrategian mukaisiksi ja koulutus tehostaa teollisuuden digitalisoitumista;
8. toteaa, että Espanjalle on aiheutunut hallinnollisia kuluja EGR:n täytäntöönpanosta 1. helmikuuta 2021 lähtien ja että valmistelu-, hallinnointi-, tiedotus- ja mainonta-, valvonta- ja raportointitoimiin liittyviin menoihin voidaan näin ollen myöntää EGR:n rahoitustukea kaudella, joka alkaa 1. helmikuuta 2021 ja päättyy 31 kuukauden kuluttua rahoituspäätöksen voimaantulopäivästä;
9. pitää myönteisenä, että Espanja on kuullut työmarkkinaosapuolia<sup>13</sup> yksilöllisten palvelujen koordinoitun paketin laadinnassa; panee merkille, että

<sup>11</sup> Auxiliar Troquelaría SL, Calderería del Oria, Matricería Deusto, Mecanizados de la Industria Vasca SLU, Taller Mecanizado Pablo López Lacalle SL ja Tratamientos Superficiales Iontech SA.

<sup>12</sup> [Avance de los datos del mercado laboral del año 2020](#) (vuoden 2020 työmarkkinatiedot).

<sup>13</sup> Baskimaan julkinen työvoimapalvelu Lanbide (työmarkkinaosapuolet ovat hallintoneuvoston jäseniä) hyväksyi hakemuksen 2. heinäkuuta 2021. Lisäksi 19. tammikuuta ja 2. helmikuuta 2021 oli järjestetty kokoukset, joissa olivat mukana Federación Vizcaína de Empresas del Metal, (Biskajan metalliyritysten liitto), Asociación de Empresas de Guipúzcoa – ADEGI (Gupúzcoan liike-elämän järjestö) ja SEA-Empresas Alavesas

työmarkkinaosapuolten osallistuminen on varmistettu siten, että ne ovat edustettuina Lanbiden hallintoneuvostossa, joka koostuu aluehallinnon, ammattiliittojen ja työnantajajärjestöjen edustajista;

10. pitää myönteisenä, että yksilöllisten palvelujen koordinoitu paketti auttaa digiteollisella aikakaudella ja resurssitehokkaassa taloudessa tarvittavien horisontaalisten taitojen jakamisessa EGR-asetuksen 7 artiklan 2 kohdan mukaisesti;
11. korostaa, että ehdotetut toimet ovat aktiivisia työmarkkinatoimenpiteitä, jotka ovat osa EGR-asetuksen 7 artiklassa vahvistettuja tukikelpoisia toimia, eivätkä ne korvaa passiivisia sosiaalisen suojelun toimenpiteitä;
12. korostaa Espanjan viranomaisten vahvistaneen, ettei tukikelpoisille toimille saada avustusta muista unionin rahastoista tai rahoitusvälineistä;
13. panee merkille Espanjan ilmoituksen, jonka mukaan rahoitustuen hallinnoinnista ja valvonnasta vastaavat samat elimet, jolle kuuluu myös Euroopan sosiaalirahasto plussan hallinnointi ja valvonta;
14. muistuttaa, että EGR-tuki ei saa korvata toimenpiteitä, jotka ovat kansallisen lainsäädännön tai työehtosopimusten nojalla yritysten vastuulla, eikä EGR-tuen saajien mahdollisia avustuksia tai oikeuksia, jotta varmistetaan rahoitustuen täydentävyys kaikilta osin;
15. hyväksyy tämän päätöslauselman liitteenä olevan päätöksen;
16. kehottaa puhemiestä allekirjoittamaan päätöksen neuvoston puheenjohtajan kanssa ja huolehtimaan sen julkaisemisesta *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*;
17. kehottaa puhemiestä välittämään tämän päätöslauselman liitteineen neuvostolle ja komissiolle.

---

(Álavan liike-elämän järjestöt).

## LIITE: EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS

### työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatorahaston varojen käyttöönotosta Espanjan hakemuksen johdosta – EGF/2021/001 ES/País Vasco metal

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, jotka

ottavat huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottavat huomioon Euroopan globalisaatorahastosta (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EU) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28 päivänä huhtikuuta 2021 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/691<sup>1</sup> ja erityisesti sen 15 artiklan 1 kohdan,

ottavat huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, 16 päivänä joulukuuta 2020 tehdyn Euroopan parlamentin, Euroopan unionin neuvoston ja Euroopan komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>2</sup> ja erityisesti sen 9 kohdan,

ottavat huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

---

<sup>1</sup> EUVL L 153, 3.5.2021, s. 48.

<sup>2</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

sekä katsovat seuraavaa:

- (1) Euroopan globalisaatorahasto (EGR) työttömiksi jääneille työntekijöille pyrkii osoittamaan solidaarisuutta ja edistämään ihmisarvoista ja kestäväää työllisyyttä unionissa tarjoamalla tukea suurten rakenteellisten muutosten vuoksi työttömiksi jääneille työntekijöille ja itsenäisille ammatinharjoittajille, joiden työskentely on loppunut, ja auttamalla heitä palaamaan ihmisarvoiseen ja kestäväään työhön mahdollisimman nopeasti.
- (2) EGR ei saa ylittää 186 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää (vuoden 2018 hintoina), kuten neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2020/2093<sup>3</sup> 8 artiklassa säädetään.
- (3) Espanja toimitti 25 päivänä kesäkuuta 2021 hakemuksen EGR:n varojen ottamiseksi käyttöön sen vuoksi, että työntekijöitä on vähennetty Euroopan yhteisön tilastollisen toimialaluokituksen (NACE)<sup>4</sup> Rev. 2:n kaksinumerotasoon 25 (Metallituotteiden valmistus (pl. koneet ja laitteet)) luokitellulla toimialalla tilastollisten alueyksiköiden nimikkeistön (NUTS)<sup>5</sup> 2 -tason alueella País Vasco (ES21) Espanjassa. Hakemusta on täydennetty lisätiedoin asetuksen (EU) N:o 2021/691 8 artiklan 5 kohdan mukaisesti. Hakemus täyttää asetuksen (EU) 2021/691 13 artiklassa säädetyt EGR:n rahoitustuen edellytykset.
- (4) Tämän vuoksi EGR:stä olisi otettava käyttöön 1 214 607 euroa rahoitustuen antamiseksi Espanjan hakemuksen perusteella.
- (5) Jotta EGR:n varat saataisiin käyttöön mahdollisimman nopeasti, tätä päätöstä olisi sovellettava siitä päivästä, jona se hyväksytään,

---

<sup>3</sup> Neuvoston asetus (EU, Euratom) 2020/2093, annettu 17 päivänä joulukuuta 2020, vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehyn vahvistamisesta (EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11).

<sup>4</sup> Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1893/2006, annettu 20 päivänä joulukuuta 2006, tilastollisen toimialaluokituksen NACE Rev. 2 vahvistamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3037/90 ja tiettyjen eri tilastoaloja koskevien yhteisön asetusten muuttamisesta (EUVL L 393, 30.12.2006, s. 1).

<sup>5</sup> Komission delegoitu asetus (EU) 2019/1755, annettu 8 päivänä elokuuta 2019, yhteisestä tilastollisten alueyksiköiden nimikkeistöstä (NUTS) annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1059/2003 liitteiden muuttamisesta (EUVL L 270, 24.10.2019, s. 1).



OVAT HYVÄKSYNEET TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

*1 artikla*

Otetaan työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevasta Euroopan globalisaatiorahastosta käyttöön 1 214 607 euroa maksusitoumusmäärärahoina ja maksumäärärahoina osana varainhoitovuotta 2021 koskevaa unionin yleistä talousarviota.

*2 artikla*

Tämä päätös tulee voimaan sinä päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*. Sitä sovelletaan [*sen hyväksymispäivästä*]\*.

Tehty Brysselissä

*Euroopan parlamentin puolesta*  
*Puhemies*

*Neuvoston puolesta*  
*Puheenjohtaja*

---

\* Parlamentti lisää päivämäärän ennen julkaisemista EUVL:ssä.

## PERUSTELUT

### I. Tausta

Euroopan globalisaatiorahasto on perustettu, jotta voitaisiin tarjota lisätukea maailmankaupan huomattavien rakenteellisten muutosten seurauksista kärsiville työntekijöille.

Vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehyksen vahvistamisesta annetun neuvoston asetuksen (EU, Euratom) N:o 2020/2093<sup>6</sup> 8 artiklan 1 kohdan sekä asetuksen (EU) N:o 2021/691<sup>7</sup> 15 artiklan mukaisesti rahasto ei saa ylittää 186 miljoonan euron vuotuista enimmäismäärää (vuoden 2018 hintoina).

Menettelyssä noudatetaan talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta, talousarvioyhteistyöstä ja moitteettomasta varainhoidosta sekä uusista omista varoista, mukaan lukien etenemissuunnitelma uusien omien varojen käyttöönottamiseksi, 16. joulukuuta 2020 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen<sup>8</sup> 9 kohtaa, jonka nojalla komissio rahaston varoja käyttöön ottaakseen esittää hakemuksesta annetun myönteisen arvion perusteella budjettivallan käyttäjälle ehdotuksen rahaston varojen käyttöön otosta ja samaan aikaan vastaavan siirtopyynnön.

### II. Espanjan hakemus ja komission ehdotus

Espanja toimitti 25. kesäkuuta 2021 hakemuksen EGF/2021/001 ES/País Vasco metal EGR:n rahoitustuen saamiseksi niiden 491 työntekijävähennyksen vuoksi, jotka toteutettiin NACE Rev. 2:n kaksinumerotasoon 25 (Metallituotteiden valmistus (pl. koneet ja laitteet)) luokitellulla toimialalla NUTS 2 -tason alueella País Vasco (ES21) Espanjassa.

Arvioituaan hakemuksen komissio on tullut EGR-asetuksen kaikkien sovellettavien säännösten mukaisesti siihen tulokseen, että edellytykset rahoitustuen saamiseksi EGR:stä täyttyvät.

Komissio hyväksyi 7. lokakuuta 2021 ehdotuksen päätökseksi EGR:n varojen ottamisesta käyttöön, jotta voidaan tukea kohteena olevien 300 edunsaajan eli NACE Rev. 2:n kaksinumerotasoon 25 (Metallituotteiden valmistus (pl. koneet ja laitteet)) luokitellulta toimialalta vähennettyjen työntekijöiden paluuta työmarkkinoille.

Komission mukaan hakemus voidaan kelpuuttaa käyttäen perustana EGR-asetuksen 4 artiklan 2 kohdan b alakohdan toimintakriteeriä, jossa edellytetään vähintään 200:n työttömäksi jääneen työntekijän työskentelyn loppumista kuuden kuukauden viiteajanjakson aikana yrityksissä, jotka toimivat NACE Rev. 2:n kaksinumerotasolla määritellyllä samalla talouden alalla ja sijaitsevat NUTS 2 -tason yhdellä alueella tai kahdella vierekkäisellä alueella jäsenvaltiossa.

Tämä on ensimmäinen vuonna 2021 toimitettu ja kuudes vuoden 2021 talousarvion ja uuden monivuotisen rahoituskehyksen (vuosia 2021–2027 koskevan monivuotisen rahoituskehyksen vahvistamisesta 17. joulukuuta 2020 annettu neuvoston asetus (EU, Euratom) N:o 2020/2093<sup>9</sup>

<sup>6</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 15.

<sup>7</sup> EUVL L 153, 3.4.2021, s. 48.

<sup>8</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

<sup>9</sup> EUVL L 433 I, 22.12.2020, s. 11.

ja 16. joulukuuta 2020 tehty toimielinten välinen sopimus) yhteydessä käsiteltävä hakemus. Tämä on myös ensimmäinen uuden EGR-asetuksen<sup>10</sup> nojalla käsiteltävä EGR-hakemus.

Yhteensä 491 työttömäksi jääneen työntekijän määrä on saatu laskemalla yhteen 192 henkilöä päivästä, jona työnantaja neuvoston direktiivin 98/59/EY<sup>11</sup> 3 artiklan 1 kohdan mukaisesti ilmoitti kirjallisesti toimivaltaiselle viranomaiselle suunnitelluista joukkovähentämisistä, ja 299 henkilöä päivästä, jona työnantaja antoi yksilöllisen ilmoituksen työntekijän irtisanomisesta tai työsopimuksen päättämisestä.

Hakemus koskee 300:aa kohteena olevaa vähennettyä työntekijää sekä yhteensä 1 214 607 euron ottamista käyttöön EGR:stä Espanjan hyväksi. Määrä on 85 prosenttia ehdotettujen toimien kokonaiskustannuksista.

EGR:n tavoitteena on osoittaa solidaarisuutta ja edistää ihmisarvoista ja kestäväää työllisyyttä unionissa tarjoamalla tukea merkittävässä rakenneuudistuksissa, etenkin niissä, jotka aiheutuvat globalisaatioon liittyvistä haasteista, kuten maailmankaupan muutoksista, kauppariidoista, unionin kauppasuhteissa tai sisämarkkinoiden kokoonpanossa tapahtuneista merkittävistä muutoksista ja rahoitus- tai talouskriiseistä sekä vähähiiliseen talouteen siirtymisestä tai jotka ovat seurausta digitalisaatiosta tai automaatiosta<sup>12</sup>.

Covid-19-pandemia on aiheuttanut talouskriisin. Espanja toteutti vuoden 2020 toisella neljänneksellä tiukkoja sulkutoimia, jotka rajoittivat muita kuin välttämättömiä talouden toimintoja ja palveluja ja iskivät rajusti metallialaan. Kun sulkutoimia lievennettiin, metalliteollisuutta koettelivat tarvike- ja raaka-ainepula, vaikeudet toimitilojen sovittamisessa covid-19-torjuntamenettelyjen mukaisiksi, tartunnat ja työntekijöiden eristäminen sekä liikkuvuuteen liittyvät seikat. Confemetalin<sup>13</sup> tietojen mukaan pandemia on vaikuttanut voimakkaasti metallialan yritysten toimintaan ja liikevaihtoon. Pandemiasta ovat kärsineet niin työllisyys kuin yritysten maksuvalmiuskin (maksulaiminlyönnit, luotonsaanti jne.).

Koska metallituotealan merkitys alueen taloudessa on suuri, alan vaikeuksilla on ollut huomattava vaikutus alueen talouteen ja työllisyyteen. Vuoden 2020 alussa alan työttömyys oli vuositasolla katsottuna vähenemässä. Maaliskuusta 2020 suuntaus kuitenkin muuttui dramaattisesti pandemian vuoksi. Elokuussa 2020 työttömiä oli 25 prosenttia<sup>14</sup> enemmän kuin kuusi kuukautta aiemmin. Työpaikkoja on hävinnyt teollisuudesta enemmän kuin muilta aloilta yhteensä.

EGR:n osarahoitusta haetaan seuraaville seitsemälle toimenpidetyypille, joita tarjotaan vähennetyille työntekijöille:

- a. Yleiset tiedotustilaisuudet sekä tervetulo- ja profiloititapaamiset: Tiedotustilaisuudet ovat ensimmäisiä kaikille kohteena oleville edunsaajille tarjottavia toimenpiteitä. Niissä annetaan yleistä tietoa saatavilla olevista uraohjauspalveluista ja koulutusohjelmista sekä

---

<sup>10</sup> EUVL L 153, 3.5.2021, s. 48.

<sup>11</sup> Neuvoston direktiivi 98/59/EY, annettu 20. heinäkuuta 1998, työntekijöiden joukkovähentämistä koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä (EYVL L 225, 12.8.1998, s. 16).

<sup>12</sup> Asetus (EU) 2021/691.

<sup>13</sup> Confemetal on Espanjan metallialan yhdistysten liitto, joka edustaa noin 220 000:ta yritystä ja yli puoltatoista miljoonaa työntekijää.

<sup>14</sup> [Avance de los datos del mercado laboral del año 2020](#) (vuoden 2020 työmarkkinatiedot).

- kannustimista. Henkilökohtaisissa tiedotustilaisuuksissa luodaan osallistujan profiili ja osoitetaan hänelle oma neuvoja, joka auttaa häntä työllistymään uudelleen.
- b. Uraohjausta tarjotaan ryhmä- ja henkilökohtaisissa tapaamisissa.
  - c. Tehostetussa työnhakuneuvonnassa järjestetään työnhakua ja rekrytointia käsitteleviä tilaisuuksia, kartoitetaan paikallisia ja alueellisia työllistymismahdollisuuksia ja sovitetaan yhteen työnhakijoita ja työpaikkoja.
  - d. Yrityksen perustamista valmisteleva tuki: Itsenäisestä ammatinharjoittamisesta kiinnostuneille järjestetään henkilökohtaista ohjausta ja koulutusta, johon voi kuulua suunnittelua, toteutettavuustutkimuksia, liiketoimintasuunnitelmien laatimista, apua rahoitusmahdollisuuksien kartoittamisessa jne.
  - e. Tuki yrityksen perustamiseen: Työntekijöille, jotka perustavat yrityksen tai alkavat toimia itsenäisinä ammatinharjoittajina, myönnetään enintään 8 000 euron suuruinen perustamisavustus.
  - f. Koulutus: 1) keskeiset ja horisontaaliset taidot, kuten digitaaliset taidot, laadunhallinta, työperäisten riskien ehkäiseminen, 2) ammatillinen uudelleenkoulutus niille, jotka haluavat hakeutua metallialan ulkopuolisiin tehtäviin, jotka voivat liittyä esimerkiksi logistiikkaan, varastonhallintaan, rakennus- ja energiatehokkuusalaan, elintarviketeollisuuteen, kaupunki- ja teollisuusjätehuoltoon taikka vanhusten virkistystoimintaan, 3) ammatillinen täydennyskoulutus, jossa hankitaan metallialalla kysytyjä taitoja, kuten 3D-CAD-pohjainen kokoonpano- ja osamallinnus, numeerisesti (CNC) ohjattujen työkalujen ohjelmointi, CATIA-pohjainen mekaaninen suunnittelu, trukit, nosturit ja nostolavat, ohutlevytyöt ja kattilanvalmistus, hitsaus (happipoltinhitsaus, puoliautomaattinen hitsaus, TIG-hitsaus jne.), työstäminen (lastunpoisto, hionta, muovaus, jne.), ja 4) työssäoppiminen tehtäviin, joihin ei ole sopivia hakijoita. Kun työntekijä on suorittanut koulutuksen menestyksekkäästi, hänelle tarjotaan työsopimusta.
  - g. Osallistumis-, työnhaku- ja koulutusavustukset: Työntekijät, jotka osallistuvat kaikkiin yksilöllisen työllistymispolkunsa sisältämiin henkilökohtaisiin neuvontatapaamisiin, saavat enintään 300 euron osallistumisavustuksen. Työntekijät, jotka osallistuvat aktiivisesti tehostettuun työnhakuneuvontaan tai saattavat koulutuksen loppuun, saavat 400 euron kertakorvauksen.

Komission mukaan edellä kuvatut toimet ovat aktiivisia työmarkkinatoimenpiteitä, jotka ovat osa EGR-asetuksen 7 artiklassa vahvistettuja tukikelpoisia toimia, eivätkä ne korvaa passiivisia sosiaalisen suojelun toimenpiteitä.

Espanja on toimittanut vaaditut tiedot toimista, jotka ovat asianomaisille yrityksille pakollisia kansallisen lainsäädännön tai työehtosopimusten nojalla. Viranomaiset ovat vahvistaneet, ettei EGR:n rahoitustuella korvata tällaisia toimia.

### **Menettely**

Komissio on rahaston varoja käyttöön ottaakseen toimittanut budjettivallan käyttäjälle siirtopyynnön kaikkiaan 1 214 607 eurosta, joka saadaan EGR:n varauksesta (30 04 02) ja siirretään EGR:n budjettikohtaan (16 02 02).

Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnan ja aluekehitysvaliokunnan kanssa tehdyn sisäisen sopimuksen mukaisesti valiokuntien pitäisi osallistua prosessiin, jotta ne voisivat tarjota rakentavaa tukea ja osallistua rahastoa koskevien hakemusten arviointiin.

## TYÖLLISYYDEN JA SOSIAALIASIOIDEN VALIOKUNNAN LAUSUNTO

Johan Van Overtveldt  
Puheenjohtaja  
Budjettivaliokunta  
SOPHIE SCHOLL 05U012  
Bryssel

Asia: Lausunto Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönnotosta – hakemus  
EGF/2021/001 ES/País Vasco metal (2021/0316(BUD))

Arvoisa puheenjohtaja

Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunta (EMPL) ja sen EGR-työryhmä, jonka puheenjohtajana toimii EMPL-valiokunnan varapuheenjohtaja Tomáš Zdechovský, käsittelivät EGR:n varojen käyttöönottoa asiassa EGF/2021/001 ES/País Vasco metal ja hyväksyivät seuraavan lausunnon.

EMPL-valiokunta ja sen työryhmä puoltavat rahaston varojen käyttöönottoa tämän hakemuksen tapauksessa. EMPL-valiokunta esittää tässä yhteydessä eräitä huomioita asettamatta kuitenkaan kyseenalaiseksi varojen siirtämistä.

EMPL-valiokunnan näkemykset perustuvat seuraaviin näkökohtiin:

A) ottaa huomioon, että hakemus perustuu asetuksen (EU) 2021/691 (EGR-asetus) 4 artiklan 2 kohdan b alakohtaan ja koskee 491:tä NACE Rev. 2:n kaksinumerotasoon 25 (Metallituotteiden valmistus (pl. koneet ja laitteet)) luokitellulta toimialalta vähennettyä, työttömäksi joutunutta työntekijää; ottaa huomioon, että joukkovähentämiset koskevat yhteensä kuutta yrittäjästä;

B) ottaa huomioon, että toiminnan ja liikevaihdon väheneminen johti työntekijävähennyksiin 14 prosentissa metallialan yrityksistä ja että vähennykset koskivat 10,6:ta prosenttia niiden työntekijöistä, vaikka lyhennettyä työaika sovellettiin laajasti;

C) ottaa huomioon, että metallituotealan osuus teollisuuden bruttoarvonlisäyksestä on Baskimaassa 27,4 prosenttia ja sillä on ollut huomattava vaikutus alueen talouteen ja työllisyyteen;

D) ottaa huomioon, että Espanja ilmoittaa noudattaneensa muutosten ennakkointia ja rakenneuudistusta koskevan EU:n laatukehityksen suosituksia ja korostaa Baskimaan ammattikoulutus suunnitelman, Baskimaan työllisyysstrategian ja vihreiden työpaikkojen ohjelman keskeisiä käsitteitä.

Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunta pyytää näin ollen asiasta vastaavaa budjettivaliokuntaa sisällyttämään seuraavat ehdotukset Espanjan hakemusta koskevaan päätöslauselmaesitykseen:

1. on komission kanssa yhtä mieltä siitä, että EGR-asetuksen 13 artiklan 1 ja 2 kohdassa säädetty edellytykset täyttyvät ja siitä, että kun otetaan huomioon kohteena olevien edunsaajien määrä, suunnitellut toimet ja arvioidut kustannukset, Espanja on oikeutettu saamaan kyseisen asetuksen mukaista rahoitustukea 1 214 607 euroa eli 85 prosenttia suunniteltujen toimien kokonaiskustannuksista ja että hakemukselle voidaan täten myöntää rahoitustukea;

2. toteaa, että komissio noudatti 50 työpäivän määräaikaa, joka alkoi siitä, kun Espanjan viranomaiset jättivät asianmukaisesti täytetyn hakemuksen ja päättyi siihen, kun komissio sai arvionsa rahoitustuen myöntämisedellytysten noudattamisesta valmiiksi 8. lokakuuta ja ilmoitti asiasta parlamentille samana päivänä;

3. ottaa huomioon, että pandemia on vaikuttanut kielteisesti metallialan yritysten toimintaan ja liikevaihtoon, erityisesti työllisyyteen ja yritysten maksuvalmiuteen; toteaa, että vuonna 2020 tuotanto laski 18 prosentissa metallialan yrityksistä yli puolella ja liikevaihto väheni 16 prosentissa yrityksistä yli puolella; toteaa, että vaikka lyhennettyä työaikaa sovellettiin laajasti, 14 prosentissa metallialan yrityksistä vähennettiin työntekijöitä ja vähennykset koskivat 10,6:ta prosenttia niiden kokonaistyövoimasta;

4. panee merkille, että kohteena olevista 300 edunsaajasta 88 prosenttia on miehiä ja 72 prosenttia 30–54-vuotiaita; toteaa, että työttömiksi jääneille työntekijöille tarjottavat yksilölliset palvelut koostuvat seuraavista toimenpiteistä: yleiset tiedotustilaisuudet saatavilla olevista uraohjauspalveluista, koulutusohjelmista ja kannustimista, uraohjaus ryhmä- ja henkilökohtaisissa tapaamisissa, tehostettu työnhakuneuvonta, yrityksen perustamista valmisteleva tuki, tuki yrityksen perustamiseen, keskeisiä ja horisontaalisia taitoja, kuten digitaalisia taitoja, laadunhallintaa ja työperäisten riskien ehkäisemistä, koskeva koulutus sekä ammatillinen uudelleen koulutus ja ammatillinen täydennyskoulutus; palauttaa mieliin, että uuden EGR-asetuksen 7 artiklan 2 kohdan b alakohdassa säädetään mahdollisuudesta maksaa lastenhoitoavustuksia, jotta voidaan helpottaa työnhakijoiden osallistumista ehdotettuihin toimiin ja siirtymistä työelämään;

5. pitää myönteisenä, että yksilöllisten palvelujen koordinoitu paketti auttaa digiteollisella aikakaudella ja resurssitehokkaassa taloudessa tarvittavien horisontaalisten taitojen jakamisessa EGR-asetuksen 7 artiklan 2 kohdan mukaisesti;

6. korostaa, että ehdotetut toimet ovat aktiivisia työmarkkinatoimenpiteitä, jotka ovat osa EGR-asetuksen 7 artiklassa vahvistettuja tukikelpoisia toimia, eivätkä ne korvaa passiivisia sosiaalisen suojelun toimenpiteitä;

7. panee merkille, että Espanja on vahvistanut, että edellä lueteltuihin EGR:n rahoituksen piiriin kuuluviin toimenpiteisiin ei saada rahoitustukea muista unionin rahoitusvälineistä; huomauttaa myös, että EGR-rahoitustuella ei korvata toimia, jotka asianomaisten yritysten on toteutettava kansallisen lainsäädännön tai työehtosopimusten perusteella;

8. panee merkille, että Espanja on sitoutunut

- noudattamaan yhdenvertaisen kohtelun ja syrjimättömyyden periaatteita

- noudattamaan kansallisessa ja EU:n lainsäädännössä säädettyjä vähentämisiin liittyviä vaatimuksia
- estämään kaksinkertaisen rahoituksen
- varmistamaan, että työntekijöitä vähentäneet yritykset noudattavat oikeudellisia velvoitteitaan ja turvaavat työntekijänsä asianmukaisesti
- varmistamaan, että EGR-rahoitustuki on unionin menettelyllisten ja aineellisoikeudellisten valtiontukisääntöjen mukaista;

9. pitää myönteisenä, että työmarkkinaosapuolia kuultiin yksilöllisten palvelujen koordinoitun paketin laadinnassa, ja kehottaa ottamaan työmarkkinaosapuolet mukaan sen täytäntöönpanoon ja arviointiin;

10. panee merkille Espanjan ilmoituksen, jonka mukaan rahoitustuen hallinnoinnista ja valvonnasta vastaavat samat elimet, joille kuuluu myös Euroopan sosiaalirahasto plussan hallinnointi ja valvonta Espanjassa.

Kunnioittavasti

Lucia Ďuriš Nicholsonová  
Työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnan puheenjohtaja

## ALUEKEHITYSVALIOKUNNAN KIRJE

Johan Van Overtveldt  
Budjettivaliokunnan puheenjohtaja  
WIE 05U012

Asia: Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotto – EGF/2021/001 ES/País Vasco metal – Espanja

Arvoisa puheenjohtaja

Komissio on toimittanut parlamentille ehdotuksensa Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi Euroopan globalisaatiorahaston varojen käyttöönotosta Espanjan hakemuksen johdosta (COM(2021)0618) sen jälkeen, kun Baskimaassa (País Vasco) oli sanottu irti työntekijöitä. Käsittääkseni ehdotuksesta on pian tarkoitus hyväksyä mietintö budjettivaliokunnassa.

Hakemus koskee 491:tä työttömäksi jäänyttä työntekijää, joiden työskentely on loppunut NACE Rev. 2:n kaksinumerotasoon 25 (Metallituotteiden valmistus (pl. koneet ja laitteet)) luokitetulla toimialalla. Joukkovähennykset koskivat yhteensä kuutta yritystä. Arviolta 300 vähennetyn työntekijän odotetaan osallistuvan toimenpiteisiin.

Kaikki irtisanomiset tapahtuivat NUTS 2 -tason alueella País Vasco, missä Espanjan vuoden 2020 toisella neljänneksellä toteuttamat tiukat sulkutoimet rajoittivat muita kuin välttämättömiä talouden toimintoja ja palveluja ja iskivät rajusti metallialaan. Kun sulkutoimia lievennettiin, metalliteollisuutta koettelivat muut pandemiaan kytkeytyvät ongelmat, kuten tarvike- ja raaka-ainepula, vaikeudet toimitilojen sovittamisessa covid-19-torjuntamenettelyjen mukaisiksi, tartunnat ja työntekijöiden eristäminen sekä liikkuvuuteen liittyvät seikat.

Työttömiksi jääneille työntekijöille tarjottavat yksilölliset palvelut koostuvat seuraavista toimenpiteistä: yleiset tiedotustilaisuudet sekä tervetulo- ja profiloitintapaamiset, uraohjaus ja tehostettu työnhakuneuvonta, yrityksen perustamista valmisteleva tuki, tuki yrityksen perustamiseen, osallistumis-, työnhaku- ja koulutusavustukset sekä erilaiset koulutukset.

Kokonaiskustannukset ovat arviolta 1 428 950 euroa. Yksilöllisten palvelujen osuus on 1 384 950 euroa ja valmistelu-, hallinnointi-, tiedotus- ja mainonta-, valvonta- ja raportointitoimien osuus 44 000 euroa. EGR:ltä haettu rahoitusosuus on yhteensä 1 214 607 euroa (85 prosenttia kokonaiskustannuksista).

Kansalliset ennakkomaksut ja osarahoituksen maksaa Baskimaan julkinen työvoimapalvelu Lanbide.

Työttömiksi jääneitä työntekijöitä tukevan Euroopan globalisaatiorahaston (EGR) rahoitustukeen sovellettavat säännöt vahvistetaan Euroopan globalisaatiorahastosta (EGR)



työttömiksi jääneille työntekijöille ja asetuksen (EY) N:o 1309/2013 kumoamisesta 28. huhtikuuta 2021 annetussa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) 2021/691.

Valiokunnan koordinaattorit ovat arvioineet kyseisen ehdotuksen ja pyytäneet minua ilmoittamaan, että valiokunnan enemmistö ei vastusta EGR:n varojen käyttöönottoa kyseisen komission ehdottaman määrän osoittamiseksi.

Kunnioittavasti

Younous Omarjee

**TIEDOT HYVÄKSYMISESTÄ  
ASIESTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>Hyväksytty (pvä)</b>	9.11.2021
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+: 26 -: 0 0: 0
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Robert Biedroń, Lefteris Christoforou, David Cormand, Andor Deli, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Vlad Gheorghe, Valérie Hayer, Eero Heinäluoma, Niclas Herbst, Pierre Larroustou, Janusz Lewandowski, Margarida Marques, Siegfried Mureşan, Jan Olbrycht, Karlo Ressler, Nicolae Ştefănuţă, Nils Torvalds, Nils Ušakovs, Johan Van Overtveldt, Rainer Wieland
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	Damian Boeselager, Claude Gruffat, Martin Hojsik, Fabienne Keller, Annalisa Tardino

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
ASIESTA VASTAAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>26</b>	<b>+</b>
ECR	Johan Van Overtveldt
ID	Annalisa Tardino
NI	Andor Deli
PPE	Lefteris Christoforou, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Jan Olbrycht, Karlo Ressler, Rainer Wieland
Renew	Vlad Gheorghe, Valérie Hayer, Martin Hojsík, Nicolae Ştefănuţă, Nils Torvalds
S&D	Robert Biedroń, Eider Gardiazabal Rubial, Eero Heinäluoma, Pierre Larrourou, Margarida Marques, Nils Ušakovs
Verts/ALE	Damian Boeselager, David Cormand, Claude Gruffat, Fabienne Keller
<b>0</b>	<b>-</b>
<b>0</b>	<b>0</b>

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää